

سوور بوون له سه ر نه وهی موسلمان ریگای راست بگریته بهر هوکاره بو جیگیر

بوون و ته بات له سه ر ئاینی خوی گه وره

المحرص علی أن یسلك المسلم طریقاً صحیحاً من وسائل الثبات علی دین الله

< کوردی - کوردی - kurdish >



شیخ محمدی کوری صالحی المنجد

الشیخ محمد بن صالح المنجد



وهرگییرانی: دهستهی زمانی کوردی له مانیپهری ئیسلام هاوس

پیداچونه وهی: پشتیوان سابیر عزیز

ترجمة: فريق اللغة الكردية بموقع دار الإسلام

مراجعة: بشتیوان صابر عزیز

## سوور بوون ئەسەر ئەوەی موسلمان ریگای راست بگریته بهر هۆکاره بو جیگیر بوون

### وئەبات ئەسەر ئاینی خوی گهوره



سوپاس وستایش بو خوی گهوره ومیهره بان وه درود وصالهت وسهلام بو سهر محمدی کوری عهبدو لا و ئال و بهیت و یار ویاوهر و شوینکه وتوانی ههتا ههتایه.

تا که ریگای راست و دروست که واجبه له سهر هه مو موسلمانیک بیگریته بهر، ریگا ورپیازی ئەهلی سوننهت و جهماعهته، ریگا ورپیازی طائفه ی سهرکه وتوو، وه دهسته ی رزگار بووه، ئەوانه ی خاوه نی بیروباوه ریگی بیخه وش ومه نه جیکی سه لیم، وشوینکه وته ی سوننهت و ده لیلن، ئەوانه ی که زور جیاوازن له دوژمنانی خوا و ئەهلی باطل.

وه ئەگه ر ئەته ویت نرخی ئەو جیگیری وئەبات بوونه بزانیته له سهر ئاینی خوی گهوره، ئەوا چاک بیر بکه ره وه و له خۆت بپرسه : ئایا له بهرچی زوریک له خه لکی له پیشتر و ئیستا و داهاتوویش گومرا وسه رگه ردان بوون، وجیگیر و ثابت و به رده وام نه بوون له سهر ریگای راست و له سه ریشی نه مردن و وه فاتیان نه کرد، یان پاش ئەوه ی زوربه ی زوری ته مه نیان تیپه راند وهه موو کاته به نرخته کانی ته مه نیان به هه ده ر دا، ئەمجا ئەو بانگه وازه راست و دروسته یان پی گه یشت.

بویه که سانیک ده بینیت سه رگه رمی بیده و گومرایی خویه تی له فه لسه فه بو عیلمی که لام و بیری ئیعتزال، و له ویشه وه بو لادان و ته ئویلی نادرست و بیری ته فویض و ئیرجاء، له ریچکه ورپیازیکی ته سه وه فه وه بو ریچکه ورپیازیکی تریان، هه موو ئەمانه به لگه وشاهیدن له سه ر

سهرگردانی ئه و جوړه که سانه، هوکاره که یشی هه موو بو ئه وه ده گه پښته وه ئه و جوړه که سانه پابه ند نه بوون به ریبازی ئه هلی سوننه ت و جه ماعت و پیشینانی صالحی ئومه تی ئیسلامه وه .

هه ر به و شیوه ئه هلی بیده ع سهرگردان و سه رلیشیواون، سه رنج بده ئه وانه ی سهرگره می عیلمی که لام بوون به چی شیوه یه که له سه ره مه رگدا چو ن مه حروم بوون له شه بات و ووتنه وه ی ووشه ی ته وحید و ئیخلاص، پیشینان و وتویانه : زوربه ی زوری ئه وانه ی که له سه ره مه رگدا دوو دل و به گومان بوون ئه وانه بوون که شوینکه وته ی عیلمی که لام بوون، له به رامبه ردا بیر بکه ره وه و بزانه ئایا هیچ که سیک له ئه هلی سوننه ت و جه ماعت پاش ئه وه ی به باشی له و ریبازه تیگه یشته ئایا هیچ که سیکیان سهرگردان و گومرا بووه ته وه ؟ ده کړیت هه ندیک جار له بهر هه واو وئاره زوو و هه ندیک گومان وشه هواتی که بو ی دینه پیش وازی له و ریبازه هی نا بیته ، به لام هه رگیز له بهر ئه وه نه بووه له و ریبازه راست و دروستری به دی کړدووه، یان پوچ و به تالی ئه و ریبازه ی بو ده رکه و تبیته .

باشترین به لگه یش له سه ر ئه م مه سه له یه ئه م رپوایه ته یه که ئیمامی بوخاری له سه حیه که یدا هی ناویه تی سه باره ت به وه ی کاتی که هی ره قلی پاشای روم پرساری کړد له ئه بو سوفیان سه باره ت به شوینکه و توانی پیغه مبه ری خوا ( صلی الله علیه وسلم ) : " قال هرقل لأبي سفيان: " فهل یرتد أحد منهم سخطه لدينه بعد أن یدخل فيه ؟ " قال أبو سفيان: لا. ثم قال هرقل: " وكذلك الإيمان حين تخالط بشاشته القلوب "

[ رواه البخاري، الفتح 32/1 ] .

واتا : هی ره قل ووتی به ئه بو سوفیان : ئایا هیچ که سیک له شوینکه و توانی موحه مه د پاش ئه وه ی دینه ناو دینه که یه وه هیچ که سیکیان هه یه له بهر نارپکی دینه که یان له ئاینه که یان پاشگه ز بینه وه ؟ ئه بو سوفیان ووتی : نه خیر ؟ پاشان هی ره قل ووتی : باوه ر به و شیوه یه یه کاتی که شیرینی و خو شی تی که لاوی دل و ده روون بوو، مه حاله وازی لی به ینریت .

زۆرمان بیستوو له سه رگه و ره و گه و ره زانایانی ئه هلی بیده ع ئه وانهی که له نیو مال و خانه کانی بیده عدا هاتوچۆیان بوو، زۆریکیان به سه رگه ردانی و گومرایی سه ریان نایه وه و گه پانه وه بو لای خوا، وه هه ندیکیشیان خوی گه و ره هیدایه تی دان و رینومایی کردن بو سه ر پهبازی هه ق و راستی، و وازیان هینا له و پچکه باتله ی له سه ری بوون، و پابه ند بوونی خۆیان پاگه یاند به پهبازی ئه هلی سوننه ت و جه ماعه ته وه ئه ویش له بهر ئه وه ئه وه ی له سه ر بوون تووشی دله راوکئ و ناجیگیری و گومانی کردبوون، به لام ئایا هه یج کاتیگ بیستوو تانه که سانیک له بهر هه مان هوکار وازیان له پهبازی ئه هلی سوننه ت و جه ماعه ت هینابیت، بیگومان نه خیر، چونکه ده گمه نه که سیک بیروبا وه ری راست و دروست له دل و ده روون و ناخیدا ره گی دا کوتابیت، که چی پاشان وازی لی بهینیت و گه ردنگیری پچکه ی ئه هلی باتل و ده سته و ناقمه گومراکان بووبیت، بویه ئه گه ر ده ته ویت دامه زراو و ثابت و جیگیر بیت ئه و پابه ندی پهبازی با وه پدارانی راسته قینه بهه .

بویه زور پیویسته مروقی با وه پدار هه میشه له خه می بیروبا وه ره کهیدا بیت، هه ول بدات بزانیته قورئان و سوننه تی سه حیح به تیگه یشتنی ها وه لان پیغه مبه ری خوا ( صلی الله علیه وسلم ) و سه له فی صالح داوای چپی لیده کات بیکه م و زیاد جئ به جیبیان بکات به پیی توانی خوی، وه ئه وان به چی شیویه که له قورئان و سوننه ت گه یشتون، له پهبازی ئه وان لا نه دات، ، چونکه سه ره نجامی خوی پیوه بهنده له پاشه روژ و قیامه تدا .

داواکارین له خوی گه و ره و میهره بان ثابت و دامه زراو و بهرده وامان بکات له سه ر ئایینی پیروزی

ئیسلام و پهبازی ئه هلی سوننه ت و جه ماعه ت. ئامین یارب العالمین ..

وصلی وسلم علی سیدنا محمد وعلی آله وصحبه وسلم